"是""此"判斷句所指代的 實際主語之比較

肖婭曼

我們已從多個角度考察過"是""此"上古語法性質和表意 性質的不同^①,還有一個角度也非常值得注意:這就是"是"的 複指性質問題。

指代詞的作用可以分爲三種: 其一, 表示複指。這種情况, 指代詞複指的實際主語處於語法主語位置,即作句中的大主語, 例如:"今長大美好,人見而悦之者,此吾父母之遺德也。"(《莊 子·盗跖》) 此例"此"前的成分即是實際主語。其二、表示稱 代。這種情况,指代詞所替代的對象不在實際主語的位置,例 如:"(政姊)乃抱屍而哭之曰:'此吾弟軹深井里聶政也。'" (《戰國策•韓二》) 此例中,"此"代替前文中的"屍",而"屍" 不處於"此"判斷句前的實際主語位置。其三,表示指别。這種 情况,指代詞表示相對的區别作用,如"不識此語"(《孟子·萬 竟上》)的"此"。表示區别的指代詞總處於定語位置。處於定語 位置的指代詞與係詞没有關係,前面表示複指和稱代却與此有 關,但關係最爲密切的被認爲是第一種複指,王力先生所説的 "'是'字經常處在主語和謂語的中間,這樣就逐漸產生出係詞的 性質來"^②就是指的"是"的複指性質。"是"判斷句前的"是" 是否具有複指功能是對於認識爲什麽是"是"發展爲係詞,也是 一個不可或缺的環節,本文將就此對"是""此"判斷句"是"

• 24 • 漢語史研究集刊 第九輯

"此"與實際主語的關係進行一個考察。

就已有認識而言,指代詞表示復指往往是由於判斷對象(實際主語)比較長,與判斷語距離拉得比較遠,爲使結構緊密以明確判斷對象和判斷語的關係,而采用指代詞作形式主語。指代詞表示替代是爲了語用的簡明高效。那麽,"是""此"判斷句前的實際主語是否比較長,需要"是""此"複指以明確判斷對象與判斷語的關係呢?

仍以《易經》《尚書》《詩經》《左傳》《國語》《老子》《論語》《莊子》《孟子》《荀子》《韓非子》《戰國策》《周禮》《儀禮》《禮記》《公羊傳》《穀梁傳》等17部上古文獻作爲考察依據,由於是討論"是""此"的複指性質,因此我們衹關注其中有實際主語的"是""此"判斷句,即"主語,十是(此)十謂語"這種形式的判斷句,下面對"是""此"判斷句實際主語進行對比考察,先考察"此"前的語法主語。

(一)"此"判斷句的語法主語

考察發現:上古 17 部文獻中,"此"判斷句前没有任何以詞的形式出現的實際主語;短語形式的實際主語也很少見,總共發現名詞短語主語 2 例,主謂短語主語 6 例,動詞短語主語 6 例;兩個以上分句形式的實際主語有 177 例(下面稱這類實際主語爲"句主語")。分别列舉如下:

名詞短語主語,十此十(謂) 公卿大夫,此人爵也。"(《孟子·告子上》) 燕之角,荆之干,始胡之笴,吴粤之金錫,此材之美者 也。(《周禮·考工記》)

主謂短語主語,十此十(謂)

癘人憐王,此不恭之語也。(《戰國策·楚四》)

臣有大罪而主弗禁,此大失也。(《韓非子·孤憤》)

君子不以親親害尊尊,此《春秋》之義也。(《穀梁傳·文公二年》)

動詞短語主語,十此十(謂)

攻皮氏,此王之首事也。(《戰國策·魏三》)

已聘而還圭璋,此輕財而重禮之義也。(《禮記·聘義》) 夫好利而欲得者,此人之情性也。(《荀子·性惡》)

句主語,十此十(謂)

大宰嚭曰: "國君道長,而大夫不出門,此何禮也?" (《左傳·哀公七年》)

朝菌不知晦朔,惠蛄不知春秋,此小年也。(《莊子·逍 遙遊》)

今長大美好,人見而悦之者,此吾父母之遺德也。(《莊子·盗跖》)

桀死於亭山, 紂縣於赤旆, 身不先知, 人又莫之諫, 此 蔽塞之禍也。(《荀子·解蔽》)

法者, 憲令著於官府, 刑罰必於民心, 賞存乎慎法, 而 罰加乎姦令者也, 此臣之所師也。(《韓非子·定法》) 據九鼎, 廛圖籍, 挾天子以令天下, 天下莫敢不聽, 此 王業也。(《戰國策·秦一》)

臣有罪,執其君;子有罪,執其父;此聽失之大者也。 (《公羊傳·成公十六年》)

是故强者脅弱,衆者暴寡,知者詐愚,勇者苦怯,疾病不養,老幼孤獨不得其所,此大亂之道也。(《禮記·樂記》)

• 26 • 漢語史硏究集刊 第九輯

"此"判斷句總的情况是,四個音節以下的結構簡單的實際 主語僅有 5 例,長而結構複雜的短語和多分句主語共有 159 例。

這些情况顯示:單個的詞不能作"此"判斷句的實際主語,結構簡單的短語也很難作"此"判斷句的語法實際主語。這與形式主語複指實際主語的作用相符合,因爲結構簡單的主語緊鄰判斷語,就没有必要用形式主語"此"來複指。那麽,"是"判斷句前的實際主語也是這樣嗎?

(二)"是"前的語法主語

考察發現:上古 17 部文獻中,"是"判斷句前有單個詞的實際主語 7 例;短語形式的實際主語 350 例,其中名詞短語 8 例,形容詞短語 2 例,主謂短語 163 例,動詞短語 177 例;兩個以上分句形式的主語 966 例,也稱這類主語爲句主語^③。分别舉例如下:

詞主語,十是十 (判斷語)

其宰曰:"免,是反子之義也。"(《左傳·襄公二十五年》)^③

此是何種也?(《韓非子·外儲説左上》)

韓是魏之縣也。(《戰國策·魏三》)

此是欲皆在爲王,而憂在負海。(《戰國策·中山》)⑤

蔡人不知其是陳君也而殺之。(《穀梁傳·桓公六年》)

何以知其是陳君也?(《穀梁傳·桓公六年》)

何用見其是齊侯也?(《穀梁傳·僖公元年》)

名詞短語主語,十是十 (判斷語)

蒙彼縐絺,是紲袢也。(《詩經·鄘風·君子偕老》)

殺梟者,是殺所貴也。(《韓非子·外儲説左下》)

閣然媚於世也者,是鄉原也。(《孟子·盡心下》)

凡禮義者,是生於聖人之偽。(《荀子·性惡》) 即有所取者,是商賈之人也,仲連不忍爲也。(《戰國策 •趙三》)

形容詞短語主語,十是十(判斷語)

富與貴,是人之所欲也。(《論語·里仁》)

貧與賤,是人之所惡也。(《論語·里仁》)

主謂短語,十是十(判斷語)

女弗聞而樂,是不聽也。(《左傳·昭公九年》)

王將防鬬川以飾宫,是飾亂而佐鬭也。(《國語·周語下》)

楊氏爲我,是無君也。(《孟子·滕文公下》)

鷄鳴狗吠,是人之所知。(《莊子·則陽》)

公佩僕璽而爲行事,是兼官也。(《韓非子·說林上》)

君之及此言也,是臣之福也。(《禮記·哀公問》)

動詞短語主語,十是十 (判斷語)

今聞難而逃,是僭子也。(《左傳·昭公二十年》)

失此二者,是不禮賓,不憐窮也。(《國語·晋語四》)

無問問之,是問窮也。(《莊子·知北遊》)

輕死而暴,是小人之勇也。(《荀子·榮辱》)

今制於爲虚,是不虚也。(《韓非子·解老》)

且天下散而事秦,是秦制天下也。(《戰國策·趙四》) 句主語,十是十(判斷語)

吾不能早用子,今急而求子,是寡人之過也。(《左傳· 僖公三十年》)

師有功,國人喜以逆之,先入,必屬耳目焉,是代帥受 名也,故不敢。(《左傳·成公二年》)

田在草間,功成而不收,民罷於逸樂,是棄先王之法制也。(《國語·周語中》)

• 28 • 漢語史硏究集刊 第九輯

德之不修,學之不講,聞義不能徙,不善不能改,是吾 憂也。(《論語·述而》)

子服堯之服, 誦堯之言, 行堯之行, 是堯而已矣。(《孟子·告子下》)

民愚而不知亂,上懦而不能更,是治之失也。(《韓非子·南面》)

夫以王壤土之博,人徒之衆,兵革之强,一舉衆而注地 於楚, 詘令韓、魏,歸帝重於齊,是王失計也。(《戰國 策·秦四》)

從以上情况看,"是"前的主語雖然大量爲分句主語,但也有相當多的短語形式的主語,還有單獨的詞作的主語。分句主語因爲比較長,可能需要指代詞複指,以幫助明確判斷對象與判斷語的關係,從這一點看,"是"判斷句的"是"與"此"判斷句的"此"有相同的作用。但是,單獨的詞和大量短語可以作"是"判斷句"是"前的語法主語,又顯示"是"判斷句的"是"與"此"判斷句有所不同,因爲單個詞和短語就挨着判斷語,没有必要用指代詞複指。

當然,詞作"是"前主語的"是"判斷句是有争議的句子,但引起争議的不是作爲主語的詞的性質,而是"是"的性質。關於這幾例"是",有學者認爲是係詞,有學者認爲是表示强調的副詞,即"實"的通假字,但無論怎樣,這幾個句子都是"是"判斷句是没有疑義的,而這些"是"前的詞是作"是"前的主語也是無庸質疑的,而"此"判斷句的"此"前是絕對没有單個詞作實際主語的,因此,這幾例"是"與"此"的語法組合關係不同是顯而易見的。

當然,也可能有人認爲這些"是"已經是係詞,將這幾例作 爲上古"是"判斷句"是"前有簡單的不需要復指的主語不具説 服力。那麽,我們再看下面這些例子:

殺是,是餘殺也。(《左傳·昭公二十五年》)

廢讓,是廢德也。(《國語·晋語四》)

鄭子展曰:"必伐衛,不然,是不與楚也。"(《左傳·襄公十年》)

對曰: "不立。是二王之命也,非啓季子也。"(《左傳·襄公三十一年》)^⑥

且成,孟氏之保障也;無成,是無孟氏也。(《左傳·定公十二年》)

非禮,是無法也。(《荀子·修身》)

非師,是無師也。(《荀子·修身》)

楚聽,是齊、楚合,而幾瑟走也[®]。(《戰國策·韓二》)

君子興敬爲親,舍敬,是遺親也。(《禮記·哀公問》)

若襲之,是棄信也。(《左傳·成公六年》)

若取之,是無申、吕也。(《左傳·成公七年》)

若背之,是棄力與言,其誰昵我?(《左傳·襄公二年》)

若不信,是棄其所以服諸侯也。(《左傳·襄公二十七年》)

富與貴,是人之所欲也……貧與賤,是人之所惡也。(《論語·里仁》)

戰而勝,是吾力也。(《國語·周語中》)

不凍餒,則是君之賜也。(《國語·齊語》)

若弗忘,是再施不遂也,不可謂智。(《國語·晋語三》)

若襲我,是自背其信而塞其忠也。(《國語·晋語八》)

若罰之,是罰善也。(《國語·晋語九》)

内有辱,是子也。(《國語·吴語》)

外有辱,是我也。(《國語·吴語》)

兵者不祥之器……而美之者,是樂殺人。(《老子》三十一

• 30 • 漢語史硏究集刊 第九輯

章)

殺梟者,是殺所貴也。(《韓非子·外儲説左下》)

彼不出,是卒惡也,必不敢禁我城壺丘矣。(《韓非子·說林下》)

若不絕,是悉趙而應二萬乘也。(《韓非子·存韓》)

而且説明邪? 是淫於色也。(《莊子·在宥》)

說聰邪? 是淫於聲也。(《莊子·在宥》)

説仁邪? 是亂於德也。(《莊子·在宥》)

説義邪? 是悖於理也。(《莊子·在宥》)

說禮邪? 是相於技也。(《莊子·在宥》)

說樂邪?是相於淫也。(《莊子·在宥》)

說聖邪? 是相於藝也。(《莊子·在宥》)

説知邪? 是相於疵也。(《莊子·在宥》)

美之者,是美天下之本也。(《荀子·富國》)

安之者,是安天下之本也。(《荀子·富國》)

貴之者,是貴天下之本也。(《荀子·富國》)

周不聽,是公之知困而交絕於周也。(《戰國策·西周》)

王不聽,是知困而交絕於後也。(《戰國策·楚四》)

秦王聽,是今得行於萬乘之主也。(《戰國策·韓二》)

秦不聽,是秦、韓之怨深,而交楚也。(《戰國策•韓二》)

訾之者,是不知禮之所由生也。(《禮記·喪服》)

無天者,是無天而行也。(《穀梁傳·文公二年》)

以上"是"前9例雙音節主語和32例三音節主語,都是十分簡單的主語,也都没有必要用指代詞複指。此外,還有59例四音節主語,下面僅舉上古早期文獻中的一些例子:

蒙彼縐絺,是紲袢也。(《詩經·鄘風·君子偕老》)

宋將叛晋,是棄溷也。(《左傳·定公八年》) 秦師無讁,是道廢也。(《國語·周語中》) 今婦執幣,是男女無別也。(《國語·魯語上》) 晋爲盟主,是主信也。(《國語·魯語下》) 今君棄之,是不愛親也。(《國語·晉語四》)

上古 "是"判斷句 "是"前的主語,有 100 例以上爲十分簡短的主語。如果一種語言組合僅有寥寥幾例,可能是一種例外現象,但如果是幾十例,甚至上百例,就絕不是偶然現象,而是反映出一種規律。這一現象反映這樣一種規律:就 "是" "此"判斷句來說,當主語簡短、不需要複指時,基本祇用 "是"判斷句,而基本不用 "此"判斷句;當主語長而複雜、需要複指時,既可以用 "是"批判斷句,也可以用 "此"判斷句。

Ξ

以上對 "是" "此" 判斷句實際主語的考察, "是" 的又一個 與 "此" 很不相同的特性顯現出來: 簡短的主語衹出現在 "是" 判斷句的 "是"前,不出現在"此"判斷句的"此"前。

簡短的主語不出現在"此"前,"此"前的實際主語總是比較長,這與此前一般看法相符:正因爲實際主語長,纔需要"此"來複指;而結構簡單的判斷對象緊鄰判斷語,不需要代詞幫助明確其關係,因而"此"判斷句前基本没有簡短的主語。"此"的指代詞性質得到了確認。

"是"前雖然可以出現長的實際主語,似乎有着與"此"相同的指代詞性質,然而簡短的、不需要複指的主語却可以大量出現在"是"前,而這些"是"不是表示複指,因爲這些結構簡單的判斷對象既然緊鄰判斷語,就勿需"是"幫助明確關係。

• 32 • 漢語史研究集刊 第九輯

過去學者者們大都祇注意到 "是"判斷句的 "實際主語" 比較長,這用 "是", 起複指作用以使句子結構嚴密可以解釋得通;但簡短的主語只出現在 "是"判斷句前,而不出現在 "此"判斷句前,就很難用 "是"是表示複指來解釋。從句法具有簡潔高效功能的角度看,簡短主語後如果用 "是"複指,不僅不能使句法結構緊凑,只能適其反。因此,這些簡短的主語後的 "是"不是表示複指,即這些 "是"不是起的指代詞的作用,而是起着别的作用。

同時,如果認爲"是"判斷句的"是"最初表示複指,以後隨着主語的縮短,"是"逐漸失去複指作用、虚化爲係詞,這樣的觀點也很難站住脚,因爲"是"判斷句前的簡短主語在《左傳》中就已經不少,如述賓短語形式的主語就有 40 例,佔全部《左傳》"是"判斷句的 29. 85%。此外,從古到今漢語的句式是由簡短向複雜發展,而不是相反。

總之,對"是""此"判斷句實際主語考察所得結論,與我們所有從其他角度考察的結果均顯示:"是"不是一個同"此"一樣的純粹的指代詞,它還具有指代詞以外的特徵——判斷性,正是這後一特徵使它發展爲判斷詞。

〔注釋〕

①關於"是""此"語言性質的不同,請參見《〈論語〉判斷句中"是"的性質問題》,《漢語史研究集刊》(第四輯),巴蜀書社,2001年;《判斷詞"是"是分化而來》,《西南民族學院學報》2001年5期;《上古"是"判斷句與"此"判斷句之比較》,《古漢語研究》,2005年第3期;《上古"是""此"構成判斷句的能力》,《漢語史研究集刊》(第六輯)巴蜀書社,2003年。關於"是""此"語義的不同,請參見《華夏民族"是非"價值觀念是何以可能的?—— 漢語原初"是"的語義結構分析》,《四川大學學報》,2004年6期。其他有關文章尚待發表。

"是""此"判斷句所指代的實際主語之比較 • 33 •

- ②王力:《漢語史稿》(中),第 353 頁。
- ③注:以上數據不含以下"是"判斷: "……是也"句、"副詞十是"句、"主十是"句和表示解釋的"是"判斷句等。
- ④前文爲: "賈舉、州綽、邴師、公孫敖、封具、鐸父、襄伊、僂堙皆死。祝佗父祭於高唐,至復命。不説弁而死於崔氏。申蒯侍漁者,退謂其宰曰: "爾以帑免,我將死。"其宰曰: "免,是反子之義也。"(《左傳・襄公二十五年》)
- ⑤全句爲:"張醜曰:'不可。臣聞之,同欲者相憎,同憂者相親。今 五國相與王也,負海不與焉。此是欲皆在爲王,而憂在負海。'" (注:姚本:"負海,齊也。")上海古籍出版社,1985年3月版。
- ⑥全句爲:趙文子問焉,曰:"延州來季子其果立乎?巢隕諸樊,閻戕 戴吴,天似啓之,何如?"對曰:"不立。是二王之命也,非啓季子 也。"(《左傳·襄公三十一年》)
- ⑦幾瑟,人名。

(肖婭曼 四川大學文學與新聞學院 郵編 610064)